



**Ministero dell'Istruzione, dell'Università e della Ricerca**  
**Ufficio Scolastico Regionale per la Calabria**

Direzione Generale - Ufficio II

Via Lungomare 259, 88100 CATANZARO - Tel. 0961734411 Codice Ipa: m\_pi

Ai Dirigenti Scolastici  
 Delle Istituzioni Scolastiche  
 Secondarie di I e II grado  
**LORO SEDI**

**OGGETTO: Iniziativa "Scambi professionali" Spagna a. s. 2016-2017.**

In riferimento all'oggetto, il MIUR – Dipartimento per il Sistema Educativo di Istruzione e Formazione – intende avviare un Programma di mobilità breve per docenti italiani presso **Istituzioni Scolastiche Spagnole**, per un'attività di formazione di tipo *job-shadowing*.

L'esperienza si concentra principalmente sull'osservazione delle lezioni nelle classi, sullo scambio e la mutualizzazione di pratiche ed esperienze con i colleghi dell'altro Paese, sull'insegnamento della propria lingua d'origine o di una disciplina veicolata in lingua straniera secondo l'approccio CLIL.

Per l'anno scolastico 2016-2017 sono disponibili 10 soggiorni professionali della durata di 2 settimane, per ciascun docente partecipante è previsto un contributo spese massimo di € 950,00.

L'ufficio scrivente, fra le domande pervenute, dovrà individuare **due docenti di lingua e cultura spagnola** ovvero DNL di Istituti di Istruzione secondaria di I e II grado in possesso dei seguenti requisiti:

- a) non aver compiuto il sessantesimo anno di età alla data del 30 giugno 2016;
- b) alternativamente:
  1. essere in possesso di un incarico a tempo indeterminato ovvero determinato (GAE) in lingua e cultura spagnola ed essere coinvolto in iniziative in ambito CLIL ovvero interessato ad approfondire le metodologie didattiche in uso presso altre istituzioni scolastiche;
  2. essere in possesso di un incarico a tempo indeterminato ovvero determinato in una DNL, possedere una buona conoscenza della lingua spagnola (almeno livello B2 secondo il

Responsabile del procedimento *Giovanna Olivadese*

0961/734512

Responsabile dell'istruttoria *Daniela Colosimo*

0961/734498



Ministero dell'Istruzione, dell'Università e della Ricerca  
Ufficio Scolastico Regionale per la Calabria

QCER) ed essere coinvolto in iniziative in ambito CLIL e interessato ad approfondire le metodologie didattiche in uso presso altre istituzioni scolastiche.

Le domande di candidatura redatte secondo il modello allegato (allegato 1) dovranno essere munite, a pena di esclusione, del nulla osta del dirigente scolastico e corredate da un curriculum vitae.

Le schede, debitamente compilate, dovranno pervenire presso l'ufficio scrivente entro e non oltre il **13 giugno 2016** ai seguenti indirizzi di posta elettronica:

- [giovanna.olivadese@istruzione.it](mailto:giovanna.olivadese@istruzione.it)
- [daniela.colosimo@istruzione.it](mailto:daniela.colosimo@istruzione.it).

Ciascun U.S.R. trasmetterà al MIUR entro il 30/06/2016 i nominativi dei docenti prescelti, graduati in ordine di priorità, con l'indicazione della disponibilità dell'Istituzione Scolastica di servizio ad accogliere o meno il docente spagnolo (condizione di reciprocità o non reciprocità), le schede di candidatura (allegato 1) ed i curricula vitae.

Gli effettivi partecipanti verranno individuati dalla Direzione Generale per gli Ordinamenti Scolastici e la Valutazione di Sistema Nazionale d'Istruzione del MIUR tenendo conto delle specifiche richieste degli istituti spagnoli disponibili ad accogliere i docenti italiani, delle motivazioni personali del docente e del progetto didattico illustrato nella domanda di candidatura.

Per ulteriori informazioni rivolgersi:

Giovanna Olivadese      0961/734512

Daniela Colosimo      0961/734498

**IL DIRIGENTE**

**Angela Riggio**

*Firma autografa sostituita a mezzo  
stampa ex art. 3, c.2, D Lgs n. 39/199*



*Ministero dell'Istruzione, dell'Università e della Ricerca  
Ufficio Scolastico Regionale per la Calabria*